

Magyar

Terméktámogatás: www.trust.com/zigbee
Biztonság és felelősségvállalás: www.trust.com/safety
Ne nyissa ki/javítsa meg a készüléket, és ne tegye ki nedvességnek/folyadékoknak/hidegnek/forróságnek.



WEEE: A készülékét hasznosítsa újra. Csak az EU-ra és Törökországra vonatkozik
CE: A Trust kijelenti, hogy a jelen készülék megfelel a jelen dokumentum 2. részében felsorolt irányelveknek.

Jótállási feltételek:

- Minden jelenlegi termékünkre az adott termék függvényében legfeljebb három év gyártói jótállás érvényes a vásárlás dokumentált napjától számítva.
- Hiba esetén juttassa vissza a terméket a kiskereskedő részére a hiba leírásával, a vásárlást bizonyító dokumentummal és az összes tartozékkal együtt.
- A jótállás kizárja a termék alatti cseretermékek kap a kiskereskedőtől, ha lehetséges.
- Hiányzó tartozékok – például kézikönyv, szoftver és egyéb tételek – ügyében forduljon Szolgáltatási központunkhoz.
- A jótállás érvényét veszti felyintnyott burkolatú termékek, fizikai sérülések, nem rendeltetésszerű használat, módosítás, illetéktelen személy által végzett javítás, gondatlanság és a termék rendeltetésszerű felhasználásától eltérő célra való használata esetén.
- Kiszárásk a jótállás alól:
 - Balesetek vagy katasztrófák – például tűzvész, árvíz, földrengés, háború, rongálás vagy lopás – miatt keletkezett károk.
 - A minimális rendszerkövetelményekben meghatározottakkal nem kompatibilis hardver/szoftver használata esetén.
 - A tartozékok, például az akkumulátorok és a biztosítékok.
- A gyártó semmilyen esetben nem vállal felelősséget a termék használatából eredő következményes és baleseti károkról, ideértve az üzleti nyereség elmaradását és minden egyéb üzleti kárt.

Română

Asistență tehnică pentru produs: www.trust.com/zigbee
Siguranță și Răspundere: www.trust.com/safety
Nu deschideți/nu reparați dispozitivul și nu îl expuneți la umiditate/lichide/frig/căldură.



WEEE: Predați dispozitivul la un centru de reciclare. Aplicable numai în UE și Turcia
CE: Trust declară că prezentul dispozitiv se conformează prevederilor directivelor enumerate în Secțiunea a 2-a a prezentului document.

Condiții de garanție:

- Toate produsele noastre actuale beneficiază de garanție de până la trei ani din partea producătorului, din data documentații a achiziției, în funcție de tipul produsului.
- În caz de defecțiune, returnați produsul la distribuitorul dvs., împreună cu descrierea defecțiunii, dovada achiziționării și cu toate accesoriile.
- Pe durata perioadei de garanție veți primi un produs înlocuitor de la distribuitor, dacă este disponibil.
- Pentru accesoriile care lipsesc, precum manuale, software sau alte articole, contactați centrul nostru de service.
- Garanția se pierde în cazul în care produsele sunt desfičute, deteriorate fizic, utilizate necorespunzător, modificate, reparate de persoane neautorizate, nu sunt îngrijite și sunt folosite în alt scop decât cel pentru care au fost concepute.
- Garanția nu se acordă pentru:
 - Deteriorări cauzate de accidente sau dezastre precum incendii, inundații, cutremuri, războaie, vandalisme sau furt.
 - Incompatibilitate cu alte hardware/software nedefinite ca cerințe minime de sistem.
 - Accesorii ca bateriile și siguranțele.
- Producătorul nu este răspunzător în niciun caz pentru orice pagube importante sau incidentale, inclusiv pentru pierderi de profituri în afaceri sau alte pagube comerciale care intervin în urma utilizării produsului.

Рългарски

Документация на продукта: www.trust.com/zigbee
Безопасност и задължения: www.trust.com/safety
Не отваряйте/ремонтирайте устройството и не го излагайте на влага/течности/студ/нагреване.



WEEE: Изхвърлете устройството в центрове за рециклиране. Отнася се само до ЕС и Турция
CE: Trust декларира, че това устройство отговаря на изискванията на Директивите, посочени в Раздел 2 на този документ.

Условия на гаранцията:

- Всички наши текущи продукти имат до три години гаранция на производителя от вписаната дата на покупка, в зависимост от вида на продукта.
- В случай на дефект върнете продукта на Вашия търговец с описание на дефекта, доказателство за покупката и всички принадлежности.
- По време на гаранционния период ще получите заместител продукт от търговача, ако разполага с такъв.
- За липсващи аксесоари като инструкции за употреба, софтвер или други елементи, свързани с е нашия Сервизен център.
- Гаранцията ще бъде анулирана в случаи на отваряни продукти, физическа щета, модификации, ремонт от неутриномощиени лица, небрежно отношение и използване на продукта за цел, различна от предназначенията му.
- Искключения от гаранцията:
 - Повреди, причинени от инциденти или бедствия като пожар, наводнение, земетресение, война, вандализъм или кражба.
 - Несъвместимост с друг хардуер/софтвер, който не спада към минималните изисквания на системата.
 - Аксесоари като батерии и предпазители.
 - Производителят в никакън случай няма да бъде отговорен за каквато и да предаваща или инцидентна щета, включително загуба на печалба или каквато и да е друга търговска щета, произтекла от използването на този продукт.

Slovenski

Podpora izdelka: www.trust.com/zigbee
Varnost in Odgovornost: www.trust.com/safety
Naprave ne smete odpirati/popravljati ali je izpostavljati vlagi/tekočini/mrazu/vročini.



WEEE: Napravo odnesi na mesto za reciklažo. Gäller endast inom EU och i Turkiet
CE: Ta certifikat potrjuje, da naprava ustreza direktivam, kot je navedeno v 2. poglavju tega dokumenta.

Garantiáltételek

- Alla våra nuvarande produkter har upp till tre års garanti från dokumenterat inköpsdatum, beroende på typen av produkt.
- Om produkten är defekt, returnera den till din återförsäljare med en beskrivning av felet, inköpskvitto och alla tillbehör.
- Under garantiperioden får du en liknande produkt från återförsäljaren om en sådan finns tillgänglig.
- För saknade tillbehör som t.ex. bruksanvisning, programvara eller andra objekt, kontakta vårt servicecenter.
- Garantin blir ogiltig vid öppnade produkter, fysiska skador, missbruk, modifiering, reparation av obehöriga personer, slarv och användning av produkten för andra ändamål än vad den är avsedd för.
- Undantag från garantin:
 - Skada orsakad av olyckor eller katastrofer, som t.ex. brand, översvämning, jordbävningar, krig, vandalisering eller stöld.
 - Inkompatibilitet med annan maskinvara/programvara som inte anges som minsta systemkrav.
 - Tillbehör som t.ex. batterier och säkringar.
 - Under inga omständigheter ska tillverkaren hållas ansvarig för eventuella följskador eller indirekta skador, inklusive eventuellt utebliven vinst eller annan kommersiell skada, till följd av användningen av produkten.

Ελληνικά

Υποστήριξη προϊόντος: www.trust.com/zigbee
Ασφάλεια & Υποχρέώσεις: www.trust.com/safety
Μην ανοίγετε/επισκευάζετε τη συσκευή και μην την εκθέτετε σε υγρασία/υγρό/κρύο/ζέστη.



WEEE: Η απόρριψη της συσκευής πρέπει να γίνει σε ένα κέντρο ανακύκλωσης. Ισχύει μόνο σε ΕΕ και Τουρκία
CE: Η Trust δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις Οδηγίες που αναφέρονται στην Ενότητα 2 αυτού του εγχειρίδιου.

Όροι εγγύησης:

- Όλα τα τρέχοντα προϊόντα μας καλύπτονται με εγγύηση κατασκευαστή έως και τρία έτη από την τεκμηριωμένη ημερομηνία αγοράς, ανάλογα με τον τύπο του προϊόντος.
- Σε περίπτωση ελαττώματος, επιστρέψτε το προϊόν στον μεταπωλητή από τον οποίο το αγοράσατε με μια περιγραφή του προβλήματος, το ποσοστό του αγοράς και όλα τα αξεσουάρ.
- Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης θα ληφθεί από τον μεταπωλητή ένα προϊόν αντικατάστασης, εφόσον υπάρχει.
- Σε περίπτωση που λείπουν αξεσουάρ, όπως εγχειρίδιο, λογισμικό ή άλλα αντικείμενα, επισκευανήστε με το Κέντρο Επισκευών μας.
- Η εγγύηση ακυρώνεται σε περιπτώσεις ανομιμμένων προϊόντων, φυσικής φθοράς, κακής χρήσης, τροποποίησης, επισκευής από μη εξουσιοδοτημένα άτομα, απροσεχίας και χρήσης του προϊόντος για διαφορετικό σκοπό από αυτόν για τον οποίο προορίζεται.
- Εξαιρέσεις της εγγύησης:
 - Βλάβη που προκλήθηκε από ατύχημα ή καταστροφή, όπως πυρκαγιά, πλημμύρα, σεισμός, πόλεμο, βανδαλισμός ή κλοπή.
 - Λουβιστότητα με υλικό/λογισμικό που δεν ορίζεται ως ελάχιστες απαιτήσεις συστήματος.
 - Αξεσουάρ ή προϊόντα ελαττώματα, όπως μεταρσίτες και ασφαλιστές.
 - Σε καμία περίπτωση ο κατασκευαστής δεν είναι ευθύνη για οποιαδήποτε συμπληρωματική ή παρεπόμενη βλάβη, συμπεριλαμβανομένης της απώλειας εισοδήματος ή άλλων εμπορικών ζημιών που προέρχονται από τη χρήση του προϊόντος.

Türkçe

Ürün desteği: www.trust.com/zigbee
Güvenlik ve Sorumluluk: www.trust.com/safety
Cihazı açmayın/onarmaya çalışmayın, nem/sıvı/soğuk/sıcak koşullara maruz bırakmayın.



WEEE: Napravo atmak için geri dönüşüm merkezine götürün. AEEE Yönetmeliğine Uygundur.
Sadece AB ve Türkiye'de geçerlidir
CE: Trust, bu cihazın bu dokümanın 2. Bölümünde listelenen Direktiflere uyumlu olduğunu beyan eder.

Garanti koşulları:

- Garanti dönemlerimiz, ürün tipine bağlı olarak, belgelendirilen satın alma tarihindен itibaren 2 yıl veya 3 yıldır.
- Kusur durumunda, ürünü bayinize anıza tanımıyla, ürünü satın aldıđınız gösteren belgeyle ve tüm aksesuarlarla birlikte iade ediniz.
- Garanti süresі içinde, ürün varsa bayiniz tarafından yenisiyle deđistirilecektir.
- Kilavuz, yazılım ya da diđer kalemler gibi ek aksesuarlar için, Hizmet Merkezi'mize başvurunuz.
- Ürünlerin açılması, fiziksel hasar, yanlış kullanım, tadilat, yetkisiz kişilerce onarım, dikkatsizlik ve ürünün amaçlanan kullanımından başka amaçlarla kullanılması durumlarında garanti geçerliliđini yitirir.
- Garantinin istisnaları:
 - Yangın, sel, deprem, savaş, kamu malının tahribi veya hırsızlık gibi kazalar ya da afetlerden kaynaklanı zarar/zıyan.
 - Skada orsakad av olyckor eller katastrofer, som t.ex. brand, översvämning, jordbävningar, krig, vandalisering eller stöld.
 - İnkompatibilitet med annan maskinvara/programvara som inte anges som minsta systemkrav.
 - Tillbehör som t.ex. batterier och säkringar.
 - Under inga omständigheter ska tillverkaren hållas ansvarig för eventuella följskador eller indirekta skador, inklusive eventuellt utebliven vinst eller annan kommersiell skada, till följd av användningen av produkten.

Hrvatski

Podrška za proizvod: www.trust.com/zigbee
Sigurnost i odgovornost: www.trust.com/safety
Ne otvarajte i ne pokušavajte popravljati uređaj. Uređaj ne izlađite vlazi/tekućinama/hladnoći/toplini.



WEEE: Uređaj zbrinite u reciklažnom centru.Odnosi se samo na EU i Tursku
CE: Trust izjavljuje da je ovaj uređaj sukladno direktivama navedenima u dijelu 2 ovoga dokumenta.

Jamstveni uvjeti:

- Svi naši trenutni proizvodi imaju jamstvo proizvođača od najviše tri godine od navedenog datuma.
- U slučaju kvara vratite proizvod prodavaču s opisom kvara, dokazom kupnje i svim dodacima.
- Za vrijeme jamstva primite čete od prodavača zamjenski proizvod ako je on dostupan.
- Ako nedostaju dodaci poput uputa za korištenje, softvera ili drugih artikala, obratite se našem Uslužnom centru.
- Jamstvo će biti poništeno u slučaju otvaranja proizvoda, fizičkih oštećenja, pogrešne upotrebe, izmjene, neovlaštenog popravka, nemara ili korištenja proizvodom u svrhu kojoj nije namijenjen.
- Iznimke od jamstva:
 - Oštećenja nastala zbog nesreća ili katastrofa, poput požara, poplave, potresa, rata, vandalizma ili krađe.
 - Inkompatibilnost s drugim hardverom/softverom koji nije naveden u minimalnim zahtjevima sustava.
 - Dodaci poput baterija i osigurača.
 - Proizvođač ni u kojem slučaju neće biti odgovoran za bilo kakva slučajna oštećenja, uključujući gubitak poslovne dobii ili druga poslovna oštećenja, proizašla iz upotrebe njegova proizvoda.

Україна

Підтримка продукту: www.trust.com/zigbee
Безпека та відповідальність: www.trust.com/safety
Не відкривати/ремонтувати пристрій самостійно, а також не піддавати його дії вологості/рідини/холоду/тепла.

Директива щодо відправованого електричного й електронного обладнання



WEEE: Використаний пристрій слід повернути до центру переробки. Тільки для ЄС і Туреччини
Інформація для покупателів в Україні
Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова КМУ від 03.12.2008 № 1057)

Маркування CE: Компанія Trust заявляє, що пристрій відповідає усім директивам, зазначеним у розділі 2 цього документа.

Технічного регламенту з електромагнітної сумісності обладнання (постанова КМУ від 29.07.2009 № 785)

Технічного регламенту безпеки низьковольтного електричного обладнання (постанова КМУ від 29.10.2009 № 1149)

Гарантійні умови:

- Усі наші нинішні продукти мають гарантію виробника термом до трьох років, починаючи з моментальної дати покупки, залежно від типу виробу.
- У разі виявлення дефектів поверніть вибір своєю початковому з описом несправності, підтвердженням покупки та всіма аксесуарами.
- Протягом гарантійного терміну ви отримаєте на заміну новий виріб від постачальника, якщо він є в наявності.
- У разі відсутності аксесуарів, таких як інструкція, програмне забезпечення або інші предмети, зверніться з нашим сервісним центром.
- Гарантія анулюється у випадках несанкціонованого розбирання продуктів, фізичних ушкоджень, неправильного використання, модифікації, ремонту неуповноваженими особами, небрежності й використання продукту не за призначенням.
- Виключення гарантії:
 - Повшкодження, спричинені аваріями або стихійними лихами, такими як пожежа, повінь, землетрус, війна, акти вандалізму або крадіжки.
 - Несумісність з іншим апаратним / програмним забезпеченням, не визначеним у мінімальних системних вимогах.
 - Аксесуари, такі як акумулатори та запобіжник.
 - Ні в якому разі виробник не несе відповідальності за будь-які прямі або непрямі збитки, зокрема за втрату прибутку підприємства або будь-які інші комерційні збитки, що виникають у результаті використання його продукції.

Português Brasileiro

Suporte de produto: www.trust.com/zigbee
Segurança e Responsabilidade: www.trust.com/safety
Não abra/repare o dispositivo ou exponha a umidade/líquidos/frio/calor.
Resíduo Eletrônico: Descarte o dispositivo em um centro de reciclagem.
CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Diretivas, conforme listado na Seção II deste documento.

Condições da garantia:

- Todos os nossos produtos atuais têm até três anos de garantia do fabricante a partir da data documentada da compra, dependendo do tipo de produto.
- Em caso de defeito, devolva o produto ao seu revendedor com a descrição da falha, a prova de compra e todos os acessórios.
- Durante o período de garantia, você receberá um produto de substituição do revendedor, se disponível.
- Para acessórios em falta, como manual, software ou outros itens, entre em contato com nossa Central de Atendimento.
- A garantia será anulada em casos de produtos abertos, danos físicos, uso indevido, modificação, reparação por pessoas não autorizadas, negligência e utilização do produto para outros fins além do uso pretendido.
- Exclusões da garantia:
 - Danos provocados por acidentes ou desastres, como incêndios, inundações, terremotos, guerra, vandalismo ou roubo.
 - Incompatibilidade com outro hardware/software não definido nos requisitos mínimos do sistema.
 - Acessórios como baterias e fusíveis.
 - Em circunstância alguma o fabricante será responsável por quaisquer danos consequentes ou incidentais, incluindo quaisquer danos de lucros ou quaisquer outros prejuízos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

Русский

Служба технической поддержки: www.trust.com/zigbee
Безопасность и ответственность: www.trust.com/safety
Не открывайте/ремонтируйте устройство и не подвергайте его воздействию влаги/жидкости/холода/тепла.



WEEE: после использования сдайте устройство в центр переработки отходов. Только для ЕС и Турции
Оборудование отвечает требованиям Технического регламента ограничения использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании (постановление КМУ от 03.12.2008 № 1057)
CE: компания Trust заявляет, что устройство соответствует директивам, перечисленным в Разделе 2 настоящего документа.

Технического регламента по электромагнитной совместимости (постановление КМУ от 29.07.2009 № 785)

Технического регламента безопасности низковольтного оборудования (постановление КМУ от 29.10.2009 № 1149)

Условия предоставления гарантии:

- Гарантийный срок составляет 2 либо 3 лет с указанной в документах даты покупки в зависимости от типа продукта.
- При обнаружении брака изделие подлежит возврату реселлеру в полной комплектации с описанным выявленными дефектами и подтверждением покупки.
- В течение гарантийного срока реселлер по возможности обеспечивает замену бракованного изделия на новое.
- При отсутствии в комплектации тех или иных принадлежностей (например, руководства, программного обеспечения и т.п.) обращайтесь в наш Сервис-центр.
- Гарантия становится недействительной, если изделие подверглось вскрытию, физическому повреждению, нарушению правил эксплуатации, модификации, ремонту неуполномоченными лицами, небрежному обращению или использованию в целях, для которых данное изделие не предназначено.
- Исключения в гарантийных обязательствах:
 - Повреждения в результате несчастных случаев или стихийных бедствий (пожар, наводнение, землетрясение, военные действия, акты вандализма, кража).
 - Несовместимость с другим оборудованием и (или) программным обеспечением, не указанным в перечислении минимальных системных требований.
 - Также приспособления, как батареек или предохранители.
 - Ни при каких обстоятельствах изготовитель не несет ответственности за любого рода косвенные или случайные убытки, включая упущенную выгоду или иной коммерческий ущерб, вытекающие из эксплуатации его продукции.

**!Warning!**

Legal & Compliance information
Smart dimmable LED light

Section 1

English

Product support: www.trust.com/zigbee
Safety & Liability: www.trust.com/safety
Do not open/repair the device or expose to moisture/liquids/cold/heat.

WEEE: Dispose of the device at a recycling centre. Only apply to EU and Turkey
CE: Trust declares this device complies with the Directives as listed in Section 2 of this document.

Warranty conditions:
• All our current products have up to three year manufacturers warranty from the documented date of purchase, depending on the type of product.
• In case of defect, return the product to your reseller with failure description, proof of purchase and all accessories.

During the warranty period you will receive a replacement product from the reseller if available.
• For missing accessories such as manual, software or other items, contact our Service Centre.
• Warranty will be void in cases of opened products, physical damage, misuse, modification, repair by unauthorised persons, carelessness and using the product for other purpose than its intended use.
• Exclusions of warranty:
- Damage caused by accidents or disasters, such as fire, flood, earthquake, war, vandalism or theft.
- Incompatibility with other hardware/software not defined as minimum system requirements.
- Accessories such as batteries and fuses.

• In no event shall the manufacturer be liable for any consequential or incidental damages, including any loss of business profits or any other commercial damages, arising out of the use of its product.

Deutsch

Produkt-Support: www.trust.com/zigbee
Sicherheit & Haftungsbedingungen: www.trust.com/safety
Öffnen bzw. reparieren Sie das Gerät nicht, und setzen Sie es nicht Feuchtigkeit, Flüssigkeiten, Kälte oder Hitze aus.

WEEE: Geben Sie das Gerät bei einer Recyclingstelle ab.Gilt nur für die EU und die Türkei
CE: Trust erklärt, dass dieses Gerät den in Abschnitt 2 dieses Dokuments aufgeführten Richtlinien entspricht.

Garantiebedingungen:
• Für all unsere aktuellen Produkte gilt eine Herstellergarantie von bis zu drei Jahren ab dem Kaufdatum, abhängig vom Typ des Produkts.

• Senden oder bringen Sie das Produkt im Falle eines Defekts mit einer Erläuterung des Defekts, dem Kaufbeleg und allem Zubehör zur Verkaufsstelle zurück.
• Innerhalb der Garantiefrist stellt die Verkaufsstelle Ihnen ein vergleichbares Modell zur Verfügung, sofern dieses vorhanden ist.
• Wenn Ihnen etwas fehlt, z.B. die Anleitung, Software oder andere Lieferteile, wenden Sie sich an unseren Kundendienst.

• Wenn das Produkt geöffnet wurde, der Schaden mechanischer Art ist, Missbrauch stattgefunden hat, Änderungen am Produkt angebracht wurden, Reparaturen von Drittparteien ausgeführt wurden, das Produkt fahrlässig behandelt oder anders als vorgesehen verwendet wurde, verfällt die Garantie.
• Von der Garantie ausgeschlossen sind:
- Als Folge von Unfällen oder Kalamitäten wie Feuer, Überschwemmung, Erdbeben, Kriegshandlungen, Vandalismus oder Diebstahl entstandene Schäden.
- Inkompatibilität mit anderen Hardware- oder Softwareprodukten, die nicht in den minimalen Systemanforderungen aufgeführt sind.
- Zubehör wie Batterien und Sicherungen.
• Der Hersteller haftet in keinem Fall für mittelbare Schäden oder Folgeschäden, insbesondere Einkommensverlusten oder anderer kommerzieller Verluste, die durch den Gebrauch dieses Produkts entstehen.

Français

Support technique: www.trust.com/zigbee
Sécurité et fiabilité: www.trust.com/safety
Ne pas ouvrir/réparer l'appareil et ne pas l'exposer à l'humidité, à des liquides, au froid ou à la chaleur.

WEEE: Mettre l'appareil au rebut dans un centre de recyclage. Applique uniquement en UE et en Turquie
CE: Trust déclare que cet appareil est conforme aux Directives telles qu'énumérées dans la Section 2 du présent document.

Par la présente, Trust déclare que l'appareil "Smart dimmable LED lamp" est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU
La déclaration de conformité peut être consultée sur le site : <http://www.trust.com/zigbee>

Conditions de garantie :

• Tous nos produits actuels bénéficient d'une garantie d'usine jusqu'à trois ans à partir de la date d'achat (sur justificatif), en fonction du type de produit.
• En cas de défaut, restituez le produit au revendeur en exposant le défaut et en remettant la preuve d'achat et tous les accessoires.
• Pendant la période de garantie, le revendeur vous remettra un produit de remplacement, si celui-ci est disponible.
• S'il vous manque des composants (manuel, logiciel ou autres), prenez contact avec notre Centre de services.
• La garantie n'est pas applicable si le produit a été ouvert, a été modifié, a été réparé par des tiers non autorisés ou utilisé à d'autres fins que celles destinées au présent produit et en cas de dommage mécanique, d'abus ou d'imprudenc.

• Exclusions de garantie :
- dommages dus à des accidents ou des catastrophes, tels qu'incendie, inondations, tremblements de terre, guerre, vandalisme ou vol ;
- incompatibilité avec d'autres matériels/logiciels non mentionnés dans les exigences système minimales ;
- accessoires, tels que piles et fusibles.
• Le fabricant ne peut en aucun cas être tenu responsable de tout dommage accidentel ou consécutif, y compris la perte de revenus ou autres pertes commerciales, découlant de l'utilisation de ce produit.

Italiano

Assistenza per il prodotto: www.trust.com/zigbee
Sicurezza & Responsabilità: www.trust.com/safety
Non aprire/riparare il dispositivo né esporlo a umidità/liquidi/freddo/calore.

WEEE: Smaltire il dispositivo in un centro di riciclaggio. Si applica esclusivamente all'UE e alla Turchia
CE: Trust dichiara che questo dispositivo è conforme alle direttive elencate nella Sezione 2 di questo documento.

Condizioni di garanzia:

• Tutti i nostri prodotti attualmente sul mercato hanno fino a tre anni di garanzia dalla data di acquisto registrata, a seconda del tipo di prodotto.
• Nel caso in cui il prodotto sia difettoso, è possibile restituirlo al rivenditore insieme a una descrizione del tipo di malfunzionamento, alla prova d'acquisto e a tutti gli accessori.
• Se il prodotto è ancora in garanzia, riceverete un prodotto sostitutivo (se disponibile) dal rivenditore.
• Se dalla confezione dovesse mancare qualche accessorio (ad esempio, il manuale d'istruzione, il software o altro), contattate il nostro Centro Assistenza.
• La garanzia non sarà valida nel caso in cui il prodotto sia stato aperto, in presenza di danni fisici, di danni derivanti da un uso non corretto, di modifiche, di riparazioni da parte di persone non autorizzate, di inutilizzo a fini diversi da quelli per i quali è stato utilizzato.
• Non sono contemplati dalla garanzia:
- Danni causati da incidenti o eventi di forza maggiore, quali incendi, inondazioni, terremoti, guerre, vandalismi o furti.
- Incompatibilità con altri prodotti hardware / software non indicati nei requisiti minimi di sistema.
- Accessori quali batterie e fusibili.
• In nessun caso il produttore potrà essere ritenuto responsabile di danni accidentali o indiretti, inclusi qualsiasi perdita di profitti commerciali o altri danni commerciali derivanti dall'uso del prodotto.

Español

Asistencia técnica del producto: www.trust.com/zigbee
Seguridad y responsabilidad: www.trust.com/safety
No abra, repare ni someta el dispositivo a humedad, líquidos, calor ni frío.

WEEE: Deshágase del dispositivo trasladándolo a un centro de reciclaje. Solo se aplica a UE y Turquía
CE: Trust declara que este dispositivo cumple con las Directivas mencionadas en la Sección 2 de este documento.

Condiciones de garantía:

• Todos nuestros productos actuales tienen hasta tres años de garantía del fabricante a partir de la fecha de compra documentada, en función del tipo de producto.
• En caso de defectos, devuelva el producto a su revendedor con una descripción del fallo, prueba de la compra y todos los accesorios.
• Durante el período de garantía recibirá un producto de repuesto del revendedor si hubiera disponibles.
• En caso de extravió de los accesorios como el manual, software u otros elementos, póngase en contacto con el Centro de servicios.
• Niemann contact op met het Service Centre als er accessoires ontbreken (handleiding, software of onderdelen).
• De garantie komt te vervallen wanneer producten zijn geopend, wijzigingen zijn aangebracht of wanneer er sprake is van materiële schade, verkeerd gebruik, reparatie door een niet-geautoriseerde dealer, verkeerd onderhoud of wanneer de producten voor andere doeleinden zijn aangewend.
• Aanspraak op garantie vervalt:
- Bij schade door ongelukken of rampen, zoals brand, overstromingen, aardbevingen, oorlog, vandalisme of diefstal.
- Wanneer het product incompatibel is met hardware of software die niet voldoet aan de minimale systeemeisen.
- Bij accessoires als batterijen en zekeringen.
• De fabrikant kan in geen geval aansprakelijk worden gesteld voor mogelijk geleden gevolgschade of incidentele schade, winstvermindering of andere commerciële schade die voortvloeit uit het gebruik van dit product.

Português

Suporte de Produto: www.trust.com/zigbee
Segurança e Responsabilidade: www.trust.com/safety
Não abra ou repare o dispositivo, nem o exponha a humidade, líquidos, frio ou calor.

WEEE: Descarte o seu dispositivo num centro de reciclagem. Aplicável apenas nos EUA e Turquia
CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Directivas constantes da Secção 2 deste documento.

Condições de garantia:

• Todos os nossos produtos têm até três anos de garantia de fábrica a partir da data registrada de compra, dependendo do tipo de produto.
• Em caso de defeito, devolva o produto ao revendedor onde o comprou com uma descrição da avaria, a prova de compra e todos os acessórios.
• Durante o período de garantia receberá um produto de substituição entregue pelo revendedor, se disponível.
• Relativamente a acessórios em falta como o manual, software ou outros artigos, contacte o nosso Centro de Atendimento.
• A garantia será anulada nos casos em que os produtos foram abertos, sofreram danos físicos, houve utilização indevida, modificações, reparação por pessoa não autorizada, descuido e utilização do produto para outros fins que não os pretendidos.
• Excluídos de garantia:
- Danos provocados por acidentes ou desastres, como por exemplo incêndio, inundação, terramoto, guerra, vandalismo ou furto.
- Incompatibilidade com outro hardware/software não definida como requisitos mínimos do sistema.
- Acessórios como as baterias e os fusíveis.
• O fabricante não pode, em circunstância alguma, ser responsabilizado por danos consequentes ou accidentais, incluindo perdas de lucro nas vendas ou quaisquer outros danos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

Nederlands

Productondersteuning: www.trust.com/zigbee
Veiligheid & aansprakelijkheid: www.trust.com/safety
Het apparat mag niet worden geopend/gerepareerd of worden blootgesteld aan vocht/voeistof/kou/hitte.

WEEE: Gooi afgedankte apparaten bij het afval volgens de gemeentelijke voorschriften voor recycling. Is enkel van toepassing binnen de EU en Turkije
CE: Trust verklaart dat dit apparaat voldoet aan de Richtlijnen die worden vermeld in deel 2 van dit document.

Garantievoorwaarden:

• Op al onze huidige producten zit tot drie jaar fabrieksgarantie vanaf de gedocumenteerde aankoopdatum en afhankelijk van het producttype.
• Bij een storing gaat u met het product terug naar uw reseller. Maak een korte probleembeschrijving en neem de aankoopbon en alle accessoires mee.
• Tijdens de garantieperiode krijgt u van de reseller (indien voorradig) een vervangend product mee.
• Neem contact op met het Service Centre als er accessoires ontbreken (handleiding, software of onderdelen).
• De garantie komt te vervallen wanneer producten zijn geopend, wijzigingen zijn aangebracht of wanneer er sprake is van materiële schade, verkeerd gebruik, reparatie door een niet-geautoriseerde dealer, verkeerd onderhoud of wanneer de producten voor andere doeleinden zijn aangewend.
• Aanspraak op garantie vervalt:
- Bij schade door ongelukken of rampen, zoals brand, overstromingen, aardbevingen, oorlog, vandalisme of diefstal.
- Wanneer het product incompatibel is met hardware of software die niet voldoet aan de minimale systeemeisen.
- Bij accessoires als batterijen en zekeringen.
• De fabrikant kan in geen geval aansprakelijk worden gesteld voor mogelijk geleden gevolgschade of incidentele schade, winstvermindering of andere commerciële schade die voortvloeit uit het gebruik van dit product.

Dansk

Produktsupport: www.trust.com/zigbee
Sikkerhed & pålidelighed: www.trust.com/safety
Åbn/repær ikke enheden, og udsæt den ikke for fugt/væsker/kulde/varme.

WEEE: Lever apparatet til en gjenbrugsstasjon. Gjelder kun EU og Tyrkia
CE: Trust erklærer at apparatet oppfyller direktivene som opplistet i seksjon 2 i dette dokumentet.

Garanti betingelser:

• Alle våre aktuelle produkter har en fabrikkgaranti på opptil tre år fra dokumentert kjøpsdato, avhengig av produkttypen.
• Ved feil, returner produktet til din forhandler sammen med en felleskrivelse, kjøpsbeviset og alt tilbehør.
• I løpet av garantiperioden vil du motta et nytt produkt fra forhandleren, hvis tilgjengelig.
• For manglende tilbehør slik som bruksveiledning, programvare eller andre elementer, ta kontakt med vårt servicecenter.
• Garantien vil ikke være gyldig i tilfeller der produkter har blitt åpnet, ved fysisk skade, misbruk, modifikasjon, reparasjon av uautoriserte personer, uforsiktig bruk og bruk av produktet til andre formål enn det er beregnet til.
• Hvad angår manglende tilbehør såsom manual, software eller andre emner, så kontakt vores servicecenter.
• Garantien vil blive ugyldig i tilfælde af åbnede produkter, fysiske skader, misbrug, ændring, reparation foretaget af uautoriserede personer, skadesleshed og brug af produktet til andre formål end den påtænkte anvendelse.
• Undtagelser fra garantien:
- Skader forårsaget af ulykker eller katastrofer som brand, oversvømmelser, jordskælv, krig, hærværk eller tyveri.
- Inkompatibilitet med anden hardware/software, som ikke er defineret som minimumsystemkravene.
- Tilbehør såsom batterier og sikringer.
• Producenten er under ingen omstændigheder ansvarlig for følgeskader eller handelige skader, herunder tab af forretningsfortjeneste eller eventuelle andre kommercielle skader, der opstår som følge af brugen af produktet.

Suomi

Tuotetuki: www.trust.com/zigbee
Turvallisuus ja vastuu: www.trust.com/safety
Älä avaa/korjaa laitetta ja suojaa se kosteudelta/nesteltä/kyymyydelta/lämmöltä.

WEEE: Hävitä laite viemällä se kierrätyskeskukseen. Koske vain EU:ta ja Turkia
CE: Trust vakuuttaa, että tämä laite täyttää tämän asiakkain osissa 2 olevat direktiivit.

Takuuehdot:

• Kaikkilla nykyisillä tuotteillamme on tuotteesta riippuen jopa kolme vuoden valmistajan takuu dokumentoidusti ostovästavästä lähtien.
• Jos tuotteessa on vika, palautta tuote jälleenympyläile ostotositteeseen ja kaikkien lisälaitteiden kanssa tu kvaalle vika.
• Takuun voimaosaoloaikana saat jälleenympyljättä korvaavan tuotteen, jos sellainen on saatavana.
• Jos tuotteesta puuttuu lisävarusteita kuten käyttöoppas, ohjelmitieto tai muita varusteita, ole hyvä ja ota yhteyttä asiakaspalveluumme.
• Takuu ei ole voimassa, jos tuote on purettu auki, vaurioitunut, sitä on käytetty väärin, sitä on muutettu, sitä on korjattu muun kuin valtuutetun korjaajan toimesta, se on vaurioitunut huolimattomuuden seurauksena tai tuotetta on käytetty muuhun kuin tarkoitettuun käyttötarkoitukseen.
• Takuu ei ole voimassa seuraavissa tapauksissa:
- Onnettomuukset, kuten tulipalo, tulvan, maanjäristyksen, sodan, tuhotyön tai varkauden aiheuttamat vahingot.
- Yhteensopimattomuus muiden laitteiden tai ohjelmien kanssa, joita ei ole mainittu vähimmäislaite-testavaatimuksissa.
- Lisävarusteet kuten akut ja sulakkeet.
• Voimaisija ei missään tapauksessa ole vastuussa mistään välillisistä tai satunnaisista vahingoista, mukaan lukien liikevõlton menetyksestä tai muista kaupallisista tappioista, jotka aiheutuvat sen valmistaman tuotteen käytöstä.

Norsk

Produkttøtte: www.trust.com/zigbee
Sikkerhet og ansvar: www.trust.com/safety
Ikke åpne/repær apparatet eller eksponer det for fuktighet/væske/kulde/varme.

WEEE: Lever apparatet til en gjenbrugsstasjon. Gjelder kun EU og Tyrkia
CE: Trust erklærer at apparatet oppfyller direktivene som opplistet i seksjon 2 i dette dokumentet.

Garanti betingelser:

• Alle våre aktuelle produkter har en fabrikkgaranti på opptil tre år fra dokumentert kjøpsdato, avhengig av produkttypen.
• Ved feil, returner produktet til din forhandler sammen med en felleskrivelse, kjøpsbeviset og alt tilbehør.
• I løpet av garantiperioden vil du motta et nytt produkt fra forhandleren, hvis tilgjengelig.
• For manglende tilbehør slik som bruksveiledning, programvare eller andre elementer, ta kontakt med vårt servicecenter.
• Garantien vil ikke være gyldig i tilfeller der produkter har blitt åpnet, ved fysisk skade, misbruk, modifikasjon, reparasjon av uautoriserete personer, uforsiktig bruk og bruk av produktet til andre formål enn det er beregnet til.
• Hvad angår manglende tilbehør såsom manual, software eller andre emner, så kontakt vores servicecenter.
• Garantien vil blive ugyldig i tilfælde af åbnede produkter, fysiske skader, misbrug, ændring, reparation foretaget af uautoriserede personer, skadesleshed og brug af produktet til andre formål end den påtænkte anvendelse.
• Undtagelser fra garantien:
- Skader forårsaget af ulykker eller katastrofer som brand, oversvømmelser, jordskælv, krig, hærværk eller tyveri.
- Inkompatibilitet med anden hardware/software, som ikke er defineret som minimumsystemkravene.
- Tilbehør såsom batterier og sikringer.
• Producenten er under ingen omstændigheder ansvarlig for følgeskader eller handelige skader, herunder tab af forretningsfortjeneste eller eventuelle andre kommercielle skader, der opstår som følge af brugen af produktet.

Svenska

Produktsupport: www.trust.com/zigbee
Säkerhet & juridiskt ansvar: www.trust.com/safety
Öppna eller reparera inte enheten eller utsätt den för fukt/våtskor/kyla/varme.

WEEE: Omhänderta enheten på en återvinningstasjon. Gäller endast inom EU och i Turkiet
CE: Trust deklarerar att denna enhet uppfyller direktiven som listas i avsnitt 2 i detta dokumentet.

Garantivillkor

• Alla våra nuvarande produkter har upp till tre års garanti från dokumenterat inköpsdatum, beroende på typen av produkt.
• Om produkten är defekt, returnera den till din återförsäljare med en beskrivning av felet, inköpskvitto och alla tillbehör.
• Under garantiperioden får du en liknande produkt från återförsäljaren om en sådan finns tillgänglig.
• För saknade tillbehör som t.ex. bruksanvisning, programvara eller andra objekt, kontakta vårt servicecenter.
• Garantin blir ogiltig vid öppnade produkter, fysiska skador, misbruk, modifiering, reparation av obehöriga personer, slarv och användning av produkten för andra ändamål än vad den är avsedd för.
• Undantag från garantin:
- Skada orsakad av olyckor eller katastrofer, som t.ex. brand, översvämning, jordbävning, krig, vandalisering eller stöld.
- Inkompatibilitet med annan maskinvara/programvara som inte anges som minsta systemkrav.
- Tillbehör som t.ex. batterier och sikringar.
• Under inga omständigheter ska tillverkaren hållas ansvarig för eventuella följdskador eller indirekta skador, inklusive eventuellt utebliven vinst eller annan kommersiell skada, till följd av användningen av produkten.

Polski

Wsparcie dla produktu: www.trust.com/zigbee
Bezpieczeństwo i odpowiedzialność: www.trust.com/safety
Urządzenia nie wolno demontować/naprawiać ani wystawiać go na działanie i kontakt z wilgocią/ plynami/niskimi temperaturami/wysokimi temperaturami.

WEEE: Urządzenie należy utylizować w specjalistycznych punktach recyklingu. Dotyczy wyłącznie państw członkowskich UE i Turcji
CE: Firma Trust oświadcza, że urządzenie spełnia wymogi określone w Dyrektywach wymienionych w Części 2 niniejszej dokumentacji.

Gwarancja:

• Wszystkie obecnie wytwarzane przez nas produkty objęte są gwarancją producenta trwającą w zależności od rodzaju produktu do trzech lat, której bieg rozpoczyna się od udokumentowanej daty zakupu.
• W przypadku wystąpienia wady należy zwrócić produkt sprzedawcy wraz z opisem awarii, dowodem zakupu i wszystkimi akcesoriami.
• W okresie gwarancji sprzedawca przekazuje produkt zastępczy, jeśli jest dostępny.
• W przypadku braku akcesoriów takich jak instrukcja, oprogramowanie i inne, należy skontaktować się z Centrum Serwisowym.
• Gwarancja traci ważność w przypadku produktów otwartych, uszkodzeń fizycznych, nieprawidłowego użytkowania, modyfikacji lub napraw przez nieupoważnioną osobę, niedbalstwa i użytkowania produktu do celów innych niż przeznaczenie.
• Gwarancja nie obejmuje:
- Skądó wynikających z katastrof i zdarzeń losowych takich jak pożar, powódź, trzęsienie ziemi, wojna, wandalizm lub kradzież.
- Niegodności z innym sprzętem lub oprogramowaniem, które nie stanowi minimalnych wymagań systemowych.
- Akcesoriów takich jak baterie i bezpieczniki.
• Producent nie ponosi odpowiedzialności za żadne szkody wtórne ani wynikowe w tym za utratę zysku ani inne szkody natury handlowej wynikające ze stosowania jego produktu.

Česky

Podpora produktu: www.trust.com/zigbee
Bezpečnost a odpovědnost: www.trust.com/safety
Neotevírejte ani neopravujte zařízení, nevystavujte jej vlhkosti, kapalinám, mrazu či horku.

WEEE: Zařízení likvidujte v recyklačním středisku. Platí pouze pro EU a Turecko.
CE: Trust prohlašuje, že toto zařízení odpovídá Směrnici uvedeným v Části 2 tohoto dokumentu.

Záruční podmínky:

• Na veškeré naše aktuální produkty je poskytována až třiletá záruka výrobce platná od zdokumentovaného data nákupu, a to podle typu produktu.
• V případě závady vrátíte produkt prodejci s popisem závady, důkazem o nákupu a veškerým příslušenstvím.
• Během záruční doby obdržíte od prodejce náhradní produkt, je-li k dispozici.
• V případě chybějícího příslušenství (např. příručka, software nebo další položky) se obraťte na naše centrum služeb.
• Záruka zaniká při otevření produktu, fyzickém poškození, nesprávném používání, úpravách, oprávných provedených neoprávněnými osobami, nedbalém užívání a užívání produktu k jiným než určeným účelům.
• Vylouky ze záruky:
- Škody vzniklé v důsledku nehod nebo katastrof, jako je například požár, povodeň, zemětřesení, válka, vandalismus nebo kraděž.
- Neslučitelnost s jiným hardwarem/softwarem, který není definován jako minimální systémové nároky.
- Příslušenství, jako např. baterie a pojistky.
• V žádném případě neponese výrobce zodpovědnost za následné nebo náhodné škody, včetně ztráty obchodních zisků nebo jiných komerčních škod, k nimž by došlo na základě používání produktu.

Slovenčina

Produktova podpora: www.trust.com/zigbee
Bezpečnost a odgovornost: www.trust.com/safety
Zarządzenie nieotwierać/naprawiać ani wystawiać go na działanie i kontakt z wilgocią/ plynami/niskimi temperaturami/wysokimi temperaturami.

WEEE: Zarządzenie likwiduje w recyklačním středisku. Velja samo za EU in Turčijo.
CE: Spoločnosť Trust prohlašuje, že toto zariadenie vyhovuje vyhovuje smerniciam tak, ako je to uvedené v oddelení 2 v tomto dokumente.

Garancijski pogoji:

• Vsi naši trenutni izdelki imajo triletno garancijo proizvajalca, ki velja od dokumentiranega datuma nakupa, odvisno od vrste izdelka.
• V primeru okvare vrnete izdelek svojemu prodajalcu, z opisom napake, dokazilom o nakupu in viso dodatno opremo.
• V času garancijskega roka boste prejeli nadomestni izdelek, če bo ta na voljo.
• Glede manjkajoče dodatne opreme, na primer priročnika, programske opreme ali drugih izdelkov, se obrnite na naš Storitveni center.
• Garancija ne velja v primerih odprtega izdelka, fizične poškodbe, nepravilne uporabe, spremenjenega izdelka, popravila s strani nepooblaščenih oseb, malomarnosti ter uporabe izdelka v druge namene, kot tiste, za katere je namenjen.
• Izključitve garancije:
- Škoda zaradi nesreč ali naravnih nesreč, kot so požar, poplava, potres, vojna, vandalizem ali kraja.
- Nezdružljivost z drugo strojno/programsko opremo, ki ni opredeljena v minimalnih sistemskih zahtevah.
- Dodatna oprema, kot so baterije in varovalke.
• Proizvajalec v nobenem primeru ni odgovoren za nobeno posledično ali nenamerno škodo, vključno s kakršno koli izgubo poslovnega dobička ali kakršno koli drugo komercialno škodo, ki je posledica uporabe tega izdelka.

Section 2



Declaration of conformity

We, the manufacturer / importer,

Trust International B.V.

Laan van Barcelona 600

3317 DD Dordrecht

The Netherlands

Fax: +31-(0)78-6543229

Declare that the product

is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the following directives:

RoHS Directive (2011/65/EU)

EMC Directive (2014/30/EU)

Low Voltage Directive (2014/35/EU)

ErP Directive (2009/125/EC)

RED Directive (2014/53/EU)

The product is compatible with the following norms / standards:

EN300328 (2016-11) EN62471:2008

EN62311:2008 EN62493:2015

EN301489-1 (2017-03) EN62031:2008

EN301489-17 (2017-03) EN61547:2009

EN62560:2012 EN61000-3-2:2014

EN50518:2013/A1:2015 EN61000-3-3:2013

CE mark was first applied in:

2016

Intended use: indoor

H. Donker

Procurement Director

Dordrecht, 01-12-2016